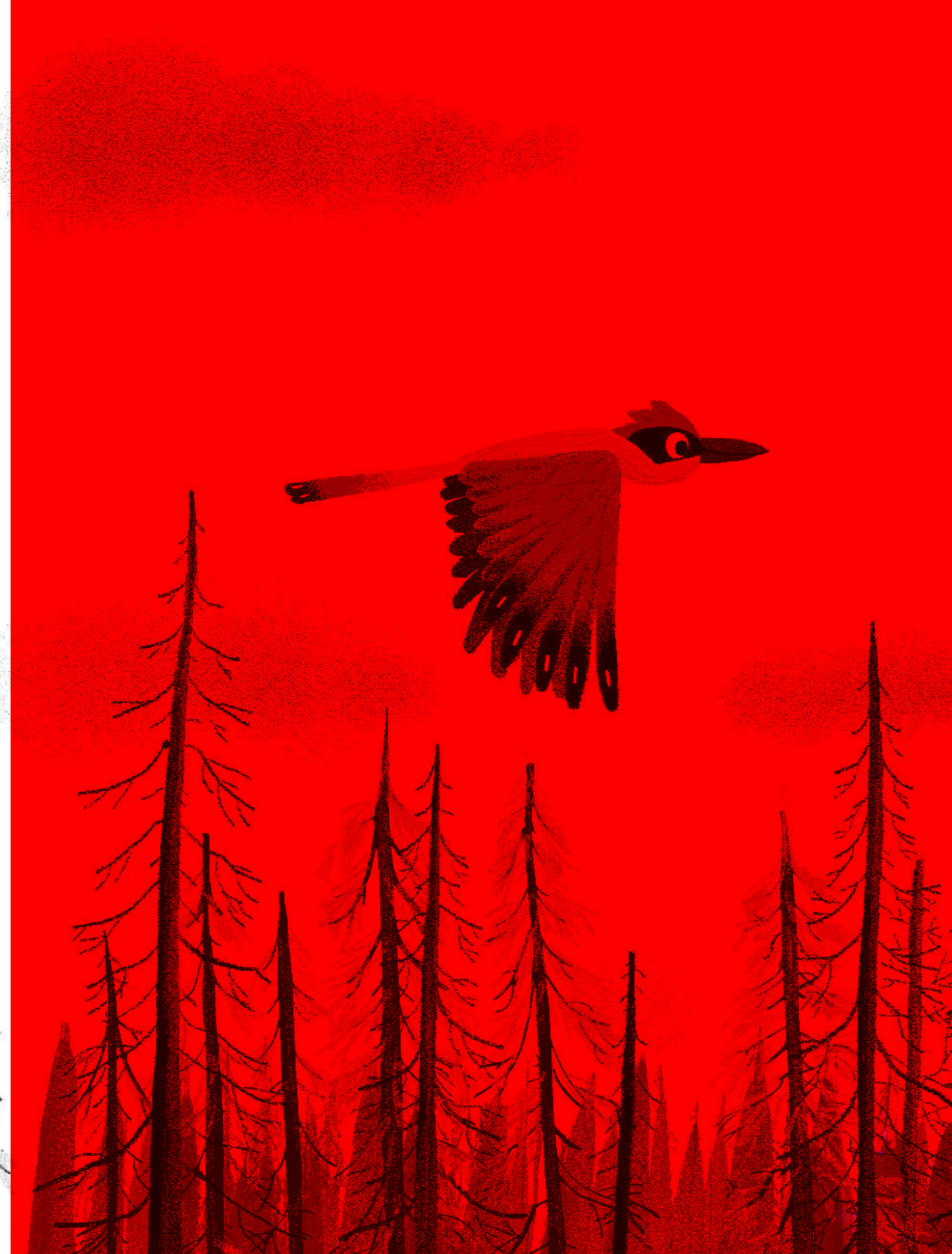






Кролик и Мышка

Пернатый задира

АВТОР
ДЖУЛИАН ГОФ

ИЛЛЮСТРАЦИИ
ДЖИМ ФИЛД

* КНИГИ
**Вилли
Винки**

МОСКВА
2018

RABBIT & BEAR

The Pest In the Nest

STORY BY
JULIAN GOUGH

ILLUSTRATIONS BY
JIM FIELD

Text copyright © Julian Gough 2017
Illustrations copyright © Jim Field 2017

First published in the English language by Hodder Children's Books,
a division of Hachette Children's Group.

Печатается с разрешения издательства Hodder Children's Books,
a division of Hachette Children's Group.

Копирование, тиражирование и распространение
материалов, содержащихся в книге, допускается
только с письменного разрешения правообладателей.

*Посвящается библиотеке Фарнборо. От первых книжек
с картинками к новой музыке через двадцать лет.*

Спасибо, что были со мной.

Дж. Ф.



*Моей матери Элизабет Гоф (которую все зовут Бетти
и по фамилии Гроган до того, как вышла за моего отца).*

*Уложить меня спать всегда было непросто, но она с завидным
терпением читала мне на ночь разные сказки, хотя я всё
время просил её почитать книжку про слона Багги.*

Дж. Г.

ГОРЫ ТРЁХ СЕСТРИЦ

ПЕРНАТЫЙ УТЁС

МЕДВЕЖЬЯ
БЕРЛОГА

КРОЛИЧЬЯ
НОРА

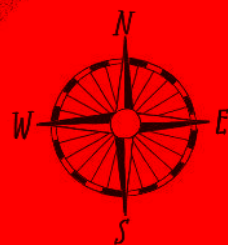
ПЕСЧАНАЯ
ПРОПАСТЬ

ЦВЕТОЧНАЯ
ПОЛЯНА



ГРОМОВЫЕ ГОРЫ

ЗДЕСЬ — К ЧУДОВИЩАМ (ДРАКОНАМ,
ЗАБЫДЛЯМ-ВЕЛИКАНАМ, ЛЮДЯМ)



ВОДОПАД
ДИКИХ
ОЛХОВ

ВОЛЧИЙ ЛЕС

БОЛЬШОЙ
СОСНОВЫЙ ОСТРОВ

ДОЛГОЕ ОЗЕРО

ГАЛЕЧНЫЙ
ПЛЯЖ

МАЛЫЙ
ОСТРОВ

КВАКУЧЕЕ БОЛОТО

КРОШЕЧНЫЙ
ИШТИСТЫЙ ОСТРОВ
(ОДИНОКИЙ ВАКУЯ)

ЗДЕСЬ — К ЛЕСАМ

Всю зиму Кролик сладко проспал
в медвежьей берлоге под уютный храп
своей новой подружки Мишель (или Мишки,
как все её называли). И вдруг раздался
УЖ-Ж-Ж-Ж-Ж-ЖАСНЫЙ звук.

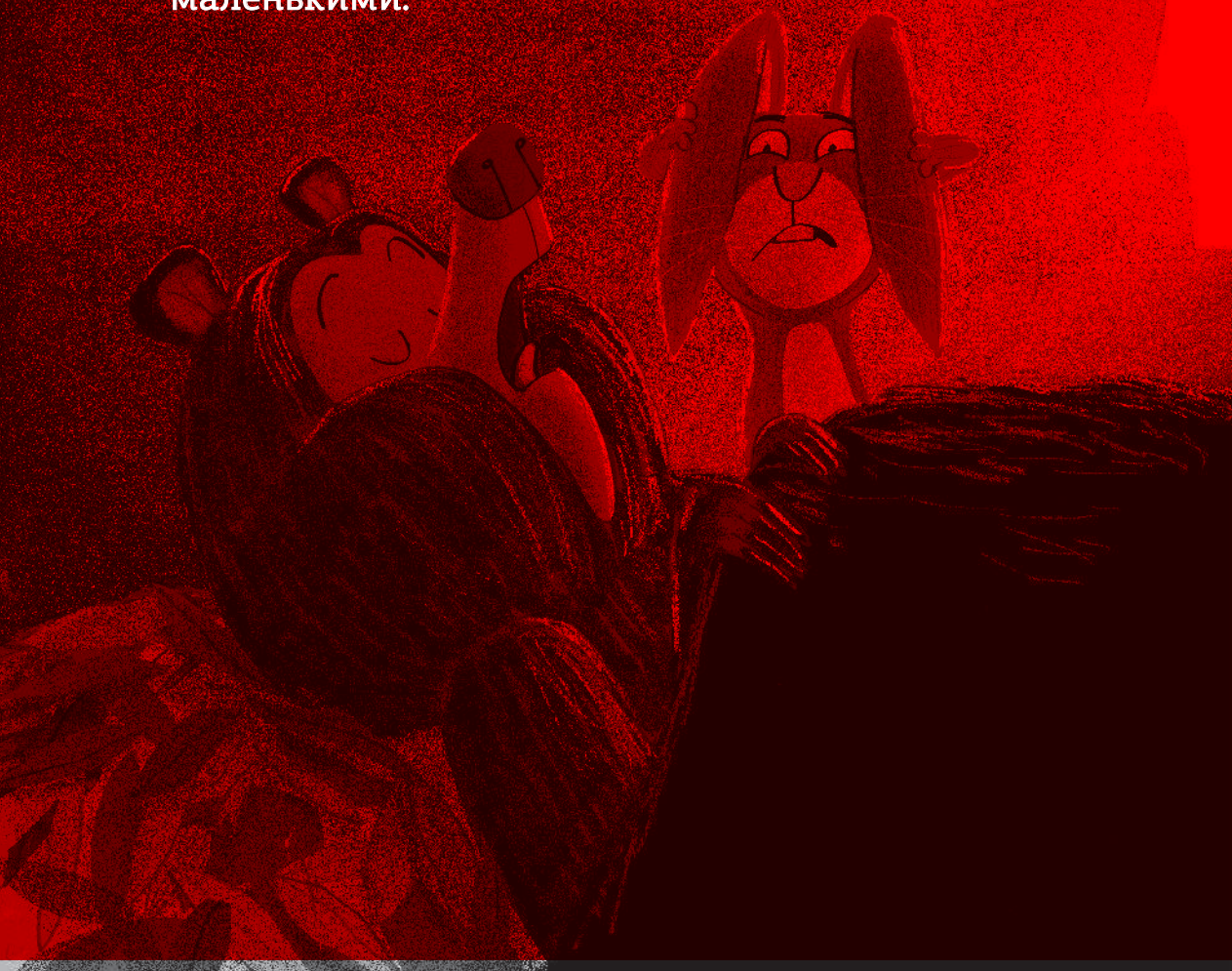
«Что это?! Гром?!» — подумал Кролик,
приоткрыл глаза и увидел свет.



«Не может быть! — подскочил он. — Молнии!»

На самом деле это солнце залило своим сиянием берлогу. И звук этот оказался совсем не громом — просто Мишка храпела **СЛИШКОМ ГРОМКО**.

Кролик попробовал закрыть уши, но они были ужасно большими, а лапки его — слишком маленькими.



— Это НЕВОЗМОЖНО, — завопил
он и выскочил наружу.

